

Mutual recognition declaration for the purposes of Article 4 of Regulation (EU) 2019/515 of the European Parliament and of the Council / Oświadczenie o wzajemnym uznawaniu do celów art. 4 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/515

Part I/ Część I

1. Unique identifier for the goods or type of goods	1. Niepowtarzalny numer identyfikacyjny towarów lub rodzaju towarów
ACO Combipoint PP	ACO Combipoint PP
2. Name and address of the economic operator	2. Nazwa i adres podmiotu gospodarczego
ACO Severin Ahlmann GmbH & CoKG Am Ahlmannkai 24782 Büdelsdorf Germany	ACO Severin Ahlmann GmbH & CoKG Am Ahlmannkai 24782 Büdelsdorf Niemcy
3. Description of the goods or type of goods subject of the mutual recognition declaration	3. Opis towarów lub rodzaju towarów będących przedmiotem oświadczenia o wzajemnym uznawaniu
<p>The modular road gully body ACO Combipoint PP system consist of prefabricated elements analogous to the elements included in DIN 4052 standard. Elements of the system are made of high-strength polypropylene. Each element of the system is equipped with vertical and horizontal ribs that stiffen the body and help anchor the elements after installing gully body.</p> <p>The individual elements of the system are telescopically connected with each other, the tightness of the connections is ensured by the factory-installed EPDM lip seal, thanks to which the connections of the body elements are tight up to 0.5 bar (analog to DIN 4030). No additional sealing is required at the joints.</p> <p>Modular elements of the bodies are characterized by a low weight not exceeding 2.8 kg. System components can be freely configured to suit design conditions. The telescopic system of connecting elements allows for rotation of individual elements, adjustment to the height in the range of ± 3 cm and adaptation to the inclination of the surface (up to 8%). The elements are equipped with connectors of an external diameter of $\varnothing 160$mm.</p> <p>As supplementary elements in the system, there are also elements that allow for a siphoning or raising the gully body.</p> <p>The bodies are adapted to be used with grates: 300x500mm, 500x500mm or 500x800mm depending on the configuration. The innovative structure of the system and the method of installing the grate cause the loads from vehicle traffic to be transferred directly to the ground surrounding the body.</p> <p>Gratings are made in load class C250 or D400. Gratings are locked in place using special plastic locks. Frame include special set of PEWPREN inserts which support grating. Frame made from casted iron and concrete (BEGU). Casted iron frame includes special knockoff which allows to drain water from the surface even before laying final bituminous layer.</p>	<p>System modułowych korpusów wpustów drogowych ACO Combipoint PP składa się z prefabrykowanych elementów odpowiadających analogicznym elementom uwzględnionym w normie DIN 4052. Elementy systemu Combipoint PP są wykonane z wysokowytrzymałego polipropylenu. Każdy element systemu wyposażony jest w pionowe oraz poziome żebra, które spełniają rolę usztywnienia korpusu oraz pomagają w kotwieniu elementów po zainstalowaniu wpustu.</p> <p>Poszczególne elementy systemu łączone są ze sobą teleskopowo, za szczelność połączeń odpowiada fabrycznie zamontowana uszczelka wargowa wykonana z EPDM, dzięki czemu połączenia elementów korpusu są szczelne do 0,5 bara (zgodnie z DIN 4030). Nie są wymagane dodatkowe doszczelnienia na łączeniach.</p> <p>Modułowe elementy korpusów charakteryzują się niską wagą nieprzekraczającą 2,8 kg. Elementy systemu mogą być dowolnie skonfigurowane celem dostosowania do warunków projektowych. Teleskopowy system łączenia elementów pozwala na dowolne obracanie poszczególnych elementów, regulację na wysokość w zakresie ± 3cm oraz dostosowanie do pochylenia wykonywanej nawierzchni (do 8%). Elementy są wyposażone w króćce średnicy zewnętrznej $\varnothing 160$mm. Jako elementy uzupełniające w systemie występują również elementy pozwalające na wykonanie zasyfonowania lub podwyższenia wpustu.</p> <p>Korpusy są przystosowane do stosowania z rusztami: 300x500mm, 500x500mm lub 500x800mm zależnie od konfiguracji. Innowacyjna budowa systemu oraz sposób montażu rusztu powoduje, że obciążenia od ruchu pojazdów przekazywane są bezpośrednio na otaczające korpus podłoże. Ruszty odpowiadają klasom C250 lub D400. Ruszty mocowane w ramie za pomocą zestawu specjalnych zatrzasków. Rama wyposażona w zestaw wkładek PEWPREN na których opiera się ruszt. Rama wykonana z żeliwa i betonu (BEGU). Rama wyposażona w specjalne elementy do wybicia pozwalające na odprowadzanie wody nawet przed ułożeniem finalnej warstwy bitumicznej.</p>

<p>4. Declaration and information on the lawfulness of the marketing of the goods or that type of goods</p>	<p>4. Oświadczenie i informacje dotyczące zgodności z prawem wprowadzenia do obrotu towarów lub towarów tego rodzaju</p>
<p>4.1 Type of goods described above, including their characteristics, comply with the following rules applicable in Germany. 4.2: - Elements of the system are analogous to DIN 4052 standard - Watertightness according to DIN 4060 standard – Test report Nr. PB 5.2/12-638-2 issued on 24.04.2013 by MFPA Leipzig GmbH Hans-Weigel-Str. 2b – 04319 Leipzig Germany - Gratings made according to DIN EN 124 and DIN 1229 - Watertightness of seals between parts up to 0,5 bar analog to DIN 4030</p>	<p>4.1 Opisane powyżej rodzaje towarów posiadają właściwości zgodne z zasadami obowiązującymi w Niemczech. 4.2: - Elementy systemu odpowiadają analogicznym elementom uwzględnionym w normie DIN 4052. - Szczelność połączeń zgodnie z DIN 4060 – Raport z badań Nr. PB 5.2/12-638-2 z dnia 24.04.2013 wydany przez MFPA Leipzig GmbH Hans-Weigel-Str. 2b – 04319 Leipzig Niemcy - Ruszty wykonane zgodnie z normą DIN EN 124 oraz DIN 1229 - Szczelność połączeń pomiędzy elementami składowymi wpustów do 0,5 bara (analogicznie do DIN 4030)</p>
<p>5. Any additional information considered relevant to an assessment of whether the goods or that type of goods are lawfully marketed in the Member State indicated in point 4.1</p>	<p>5. Wszelkie dodatkowe informacje uznane za istotne do przeprowadzenia oceny, czy towary lub towary tego rodzaju zgodnie z prawem wprowadzono do obrotu w państwie członkowskim wskazanym w pkt 4.1</p>
<p>Production facilities are certified according to DIN ISO 9001. Products are subject to a continued internal quality control.</p>	<p>Zakłady produkcyjne są certyfikowane zgodnie z DIN ISO 9001. Produkty podlegają ciągłej kontroli przez zakładową kontrolę produkcji.</p>
<p>6. This part of the mutual recognition declaration has been drawn up under the sole responsibility of the economic operator identified under point 2.</p>	<p>6. Ta część oświadczenia o wzajemnym uznawaniu została sporządzona na wyłączoną odpowiedzialność podmiotu gospodarczego określonego w pkt 2.</p>

Büdelndorf, August 2021

ACO Severin Ahimann
GmbH & Co. KG
 Postfach 3 20 · Tel. 04931 / 3 54-0
 24755 Rendsburg



 (V. Jörn Gosch, Head of Quality- and
 Environmental-Management

Part II/Część II

7. Declaration and information on the marketing of the goods or that type of goods	7. Oświadczenie i informacje dotyczące wprowadzenia do obrotu towarów lub towarów tego rodzaju
7.1 Type of goods described in Part I are made available to end users on the market in the Member State indicated in point 4.1 7.2 The goods mentioned in Part I were first made available for customers in 2012	7.1 Towary rodzaju opisane w Części I są udostępniane użytkownikom końcowym na rynku w państwie członkowskim wskazanym w pkt 4.1. 7.2 Towary opisane w Części I zostały pierwszy raz udostępnione klientom w 2012
8. Any additional information considered relevant to an assessment of whether the goods or that type of goods are lawfully marketed in the Member State indicated in point 4.1	8. Wszelkie dodatkowe informacje uznane za istotne do oceny, czy towary tego rodzaju zgodnie z prawem wprowadzono do obrotu w państwie członkowskim wskazanym w pkt 4.1
---	---
9. This part of the mutual recognition declaration has been drawn up under the sole responsibility of:	9. Ta część oświadczenia o wzajemnym uznawaniu została sporządzana na wyłączną odpowiedzialność:
ACO Severin Ahlmann GmbH & CoKG Am Ahlmannkai 24782 Büdelsdorf Germany	ACO Severin Ahlmann GmbH & CoKG Am Ahlmannkai 24782 Büdelsdorf Niemcy

Büdelsdorf, August 2021

ACO Severin Ahlmann
GmbH & Co. KG
Postfach 3 20 · Tel. 04931 / 3 54-0
24755 Rendsburg


J.V. Jörn Gosch, Head of Quality- and
Environmental-Management